

# *La Grigia*



---

Vereinszeitschrift  
Bollettino dell'associazione  
Bulletin de l'association

Ausgabe:  
Edizione: 5-01/14  
Edition:



**Capra Grigia**  
Svizzera Schweiz Suisse

---

---

## Inhaltsverzeichnis / Indice / Index

---

Inhaltsverzeichnis / Indice / Index	2
Editorial	3
Agenda	4
Aide mémomoirer „Visite d'exploitation“	5
De la part du comité	7
L'héritage culinaire des Alpes, un livre de recettes	8
A vos plumes!	9
Sudoku	9

### Impressum:

Herausgeber/Editore/Editeur:

Verein/Ass. Capra Grigia Svizzera, Oberheimen 3, 9515 Hosenruck

Redaktion/Redazione /Rédaction:

Martin Ramp, Oberheimen 3, 9515 Hosenruck

Tel. 071 947 28 42, Fax 071 947 28 45, E-Mail [tino@mcramp.ch](mailto:tino@mcramp.ch)

Übersetzungen/ Traduzioni /Traductions:

Sabine Lanfranchi, ProSpecieRara Svizzera italiana, 6592 S. Antonino

Christine Deillon, chemin de la Belle-Luce 12, 1630 Bulle

Die Verwendung von Inhalten, Bildern und Texten - auch Auszugsweise - sind nur mit Bewilligung gestattet.

L'utilizzo, anche parziale, di contenuti, fotografie e testi, è possibile solo con autorizzazione.

Bankverbindung:

Postfinance, 85 - 731566 - 6 (IBAN CH09 0900 0000 8573 1566 6)

---

## Editorial

---



Ciao, sono Okemos un becco grigio e vorrei raccontarvi un po' della mia vita. Ci piace, a noi caprini, trascorrere l'estate calda all'alpe con le sue erbetto di montagna e i cespugli da rosicchiare. Quale becco mi piace misurare le mie forze a quelle degli altri caprini, ma visto che sono ancora giovane, non vinco spesso.

Quello che voglio dirvi su di noi becchi, a voi esseri umani: siamo necessari, anche se puzziamo, perché senza di noi la

nostra preziosa e robusta razza andrebbe persa. E poi non è così grave con il nostro profumo: lo si sente solo durante la stagione della monta. Neanche i becchi giovani puzzano e un becco giovane riesce già a montare un piccolo gruppo di capre. Sarebbe bello se altri colleghi trovassero un posto.

Quando Virginia non sta pulendo la nostra stalla o ci sta portando il fieno, si occupa del registro genealogico, il sito internet e del contatto con i soci e interessati.

A nome della capra grigia, vi auguro ogni bene nella calda "stüa" e mi rallegro delle persone che ci vogliono bene e che partecipano attivamente alla nostra salvaguardia.

Okemos, un giovane e orgoglioso becco grigio con la sua segretaria Virginia Band.

## Agenda

<b>29.03.2014</b>		<b>Markthalle Wattwil</b>
Mostra di capre, un'esposizione di tutte le razze caprine, Capre Grigie incluse		
<b>Voraussichtlich 29.03.2014</b>	<b>Festa della capra grigia</b>	<b>centre prospecierara s.pietro di stabio (TI)</b>
Festa della capra grigia		
<b>11.05.2014</b>	<b>10:00 h - 17:00 h</b>	<b>Gränichen</b>
Corso formativo della razza, parte II		
<b>11.05.2014</b>		<b>Gränichen</b>
Incontro degli allevatori secondo invito separato		
<b>03.07.2014</b>	<b>10.15 h - 16.00 h</b>	<b>Goldau</b>
Riunione di comitato		

---

## **Nuova nota d'informazione per le visite delle aziende**

---

Cari allevatori della Capra Grigia

In generale i nostri esperti visitano parecchie aziende in uno stesso giorno. Per procedere alla valutazione degli animali in modo veloce e corretto, sono necessari alcuni preparativi. Questa nota d'informazione vi è d'aiuto per preparare i vostri animali nel miglior modo.

Tenete pronti i vostri animali!

Una volta l'esperto arrivato nella vostra azienda, i vostri animali devono essere pronti e non più essere presi.

Gli animali devono avere un marchio auricolare (art.10 dell'OFE)

Se gli animali non sono marcati in modo esplicito, gli esperti non possono essere sicuri a quale numero del registro genealogico si riferisce la valutazione.

Animali annunciati al registro genealogico con un marchio auricolare lo devono anche portare! Se non siete in grado di farlo, chiedere l'esperto tempestivamente se vi può aiutare. Così si può organizzare il materiale necessario (marchio, pinza).

Capretti che non portano nessun marchio auricolare devono essere marcati di modo che possano essere facilmente assegnati alla madre (nastri colorati, ecc) di modo che non succeda nessun errore durante la calcolazione del coefficiente di consanguineità

Ulteriori informazioni sull'obbligo di marcare su: [www.bvet.admin.ch](http://www.bvet.admin.ch): indicazioni tecniche del 12 settembre 2011.

## **La cura degli zoccoli è importante**

È difficile valutare l'andamento dell'animale e la posizione delle dita in una capra con zoccoli mal curati. Questo conduce a punteggi minori.

Se avete problemi con la cura degli zoccoli, l'esperto è sicuramente disposto ad aiutarvi. Chiedetelo PRIMA dell'appuntamento, per permettergli di calcolare abbastanza tempo.

## **L'andamento della capra...**

.... Può solo essere valutato bene se l'animale si trova su una superficie piana e dura! Scegliete il posto per la valutazione secondo questi criteri.

Se non è possibile procedere ad una valutazione per il mancato rispetto dei punti sopraelencati, le spese di trasferta forfettarie verranno fatturate.

Le visite delle aziende non sono controlli ufficiali: l'esperto non valuta l'azienda, ma fa una registrazione della popolazione e una valutazione degli animali. È però possibile che l'esperto faccia notare sconci.

Avete domande particolari? Ponetele se possibile già all'esperto quando fissate l'appuntamento. Se l'esperto arriva preparato, riesce a rispondere meglio e sa che deve calcolare più tempo.

La squadra degli esperti vi ringrazia per il vostro sostegno!

---

## Dal comitato

---

Martin Ramp - Da fuori può sembrare che ci sia poco movimento, però all'interno del comitato viene fatto tanto. Avete già potuto leggere delle attività organizzate quali la gita dell'associazione o il corso formativo della razza.

Vorrei darvi una piccola impressione del lavoro del comitato.

Stiamo lavorando al riconoscimento presso l'UFAG della Capra Grigia quale razza per ricevere i contributi. Questo premette l'adattamento di diversi documenti interni e esterni delle nostre strutture.

Allo stesso tempo la valutazione lineare deve essere migliorata e gli esperti devono essere formati.

L'organizzazione degli eventi richiede tanto tempo. Stiamo pensando ad avere una persona in più nel comitato, che potrebbe occuparsi di questo compito. Ovviamente non da sola, ma sempre in collaborazione con aiutanti regionali. Sarà il tema della prossima riunione del comitato.

Inoltre stiamo lavorando – in particolare Virginia – ad un progetto ProSpecieRara di compra-vendita di animali. L'input di Virginia sarà importante per raggiungere un pubblico sempre più largo senza perdere il nostro ottimo servizio.

È in lavoro un progetto di sondaggio in collaborazione con ProSpecieRara. Secondo me deve essere sostenuto per raccogliere dati sugli allevatori, importanti per il futuro dell'associazione.

È previsto un incontro di allevatori in Ticino organizzato in grande parte da Anina (cf. agenda). Benoît ha già organizzato un incontro nella Svizzera romanda nel 2013.

Martina sostiene il lavoro di dottorato di un socio.

La maggior parte dei temi da trattare viene discussa durante le due riunioni del comitato e tramite e-mail. Lo scambio a volte turbolento di messaggi è la prova

che non è sempre facile non perdere il filo con tutte le attività in corso.

Altri compiti quali la gestione della cassa, il registro genealogico, l'assistenza alla compra-vendita di animali, i protocolli e le riunioni e l'assistenza regionale ai soci sono altre tanto valorosi. Ogni socio può portare le sue richieste nel comitato e verrà ascoltato. In generale le richieste vengono sbrigate velocemente.

Avremo anche nei prossimi mesi tanto lavoro da fare e speriamo di compierlo alla vostra soddisfazione.

---

## **Das Kulinarische Erbe der Alpen (Il libro di cucina)**

---



Martin Ramp - Claudia ed io abbiamo avuto il piacere di partecipare al vernissage di questo libro e di assaggiare alcune delicatezze culinarie. Si tratta del libro L'eredità culinaria delle Alpi di Dominik Flammer e Sylvan Müller, prima edizione. Contiene descrizioni dei singoli ingredienti e dove procurarseli. Le ricette sono ben spiegate e possono essere messe in pratica. Gli assaggi erano ottimi!

Edizioni: Casagrande, Bellinzona



---

## Sono richiesti i vostri contributi!

---



Avete un'idea, una bella storia oppure una richiesta? Scrivete un articolo e speditelo a [tino@mcramp.ch](mailto:tino@mcramp.ch) oppure a: Redaktion La Grigia, Oberheimen 3, 9515 Hosenruck! Non devono essere lunghe tesi, un semplice testo basta. Spedite le foto nella migliore risoluzione possibile per valorizzarle al meglio. Scrivete semplicemente un e-mail o una lettera, non dimenticate il vostro nome e, via!

Mi rallegra di ricevere i vostri contributi!

Il vostro scribacchino!

---

## Sudoku

---

1	3		8			6		
		2			7			
			1	2			7	9
2	8							
	9			3			1	
							2	3
5	7			8	3			
			4			9		
		9			2		6	7

Mittel / moyen / medio

1	4	5	9	6	2	8	7	3
3	2	9	8	4	7	5	1	6
7	8	6	3	1	5	2	4	9
6	7	8	4	5	9	3	2	1
2	5	4	1	8	3	9	6	7
9	3	1	2	7	6	4	8	5
8	9	3	6	2	1	7	5	4
4	6	7	5	3	8	1	9	2
5	1	2	7	9	4	6	3	8

Soluzione 2-13